

**Danemarca-Copenhaga: Servicii de reparare și de întreținere și servicii conexe pentru transportul feroviar și pentru alte echipamente****OJ S 168/2023 01/09/2023****Anunț de atribuire a contractului – utilități****Servicii****Temei juridic:**

Directiva 2014/25/UE

**Secțiunea I: Entitatea contractantă**

---

**I.1. Denumire și adrese**

Denumire oficială: Banedanmark

Număr național de înregistrare: 18632276

Adresă: Carsten Niebuhrs Gade 43

Localitate: København V

Cod NUTS: DK Danmark

Cod poștal: 1577

Țară: Danemarca

Persoană de contact: Aycin Aycin Lykke-Hansen

E-mail: [AAKN@BANE.dk](mailto:AAKN@BANE.dk)

Telefon: +45 82340000

**Adresă (adrese) internet:**Adresa principală: <https://www.bane.dk/>Adresa profilului cumpărătorului: <https://eu.eu-supply.com/ctm/Company/CompanyInformation/Index/340853>**I.1. Denumire și adrese**

Denumire oficială: DSB

Număr național de înregistrare: 25050053

Adresă: Telegade 2

Localitate: Taastrup

Cod NUTS: DK Danmark

Cod poștal: 2650

Țară: Danemarca

E-mail: [dsbinfra@dsb.dk](mailto:dsbinfra@dsb.dk)**Adresă (adrese) internet:**Adresa principală: [www.dsb.dk](http://www.dsb.dk)**I.2. Informații privind achizițiile publice comune**

Contractul implică o achiziție comună

**I.6. Activitate principală**

Servicii feroviare

**Secțiunea II: Obiect**

---

**II.1. Obiectul achiziției****II.1.1. Titlu**

## **II.1.2. Cod CPV principal**

50220000 Servicii de reparare și de întreținere și servicii conexe pentru transportul feroviar și pentru alte echipamente

## **II.1.3. Tipul contractului**

Servicii

## **II.1.4. Descriere succintă**

Der udbydes to (2) delaftaler som er opdelt i Delaftale 1 (Fjernbanen) og Delaftale 2 (S-banen). Til hver delaftale er der tilknyttet to (2) rammeaftaler: en (1) rammeaftale for Banedanmark og en (1) rammeaftale for DSB.

Delaftalerne vedrører vedligehold af køreledningsanlægget (der omfatter delsystemerne køreledningsnettet og køreledningskonstruktioner, samt returstrøm) på jernbaneinfrastruktur ejet af Banedanmark og jernbaneinfrastruktur, som Banedanmark er ansvarlig for vedligehold af, samt jernbaneinfrastruktur ejet af DSB. Der henvises i øvrigt til Bilag 3 – FAB og Bilag 3. DSB for yderligere information om de af udbuddet omfattede opgaver.

## **II.1.6. Informații privind loturile**

Contractul este împărțit în loturi: da

## **II.2. Descriere**

### **II.2.1. Titlu**

Vedligehold af køreledningsanlæg (Fjernbanen)

Lot nr.: 1

### **II.2.2. Cod(uri) CPV suplimentar(e)**

45315400 Instalații de înaltă tensiune, 50000000 Servicii de reparare și întreținere, 50532400 Servicii de reparare și de întreținere a echipamentului de distribuție electrică

### **II.2.3. Locul de executare**

Cod NUTS: DK Danmark

### **II.2.4. Descrierea achiziției publice**

Delaftale 1 vedr. Fjernbanen og der er tilknyttet to (2) rammeaftaler: en (1) rammeaftale for Banedanmark og en (1) rammeaftale for DSB.

Delaftalen vedrører vedligehold af køreledningsanlægget (der omfatter delsystemerne køreledningsnettet og køreledningskonstruktioner, samt returstrøm) på jernbaneinfrastruktur ejet af Banedanmark og jernbaneinfrastruktur, som Banedanmark er ansvarlig for vedligehold af, samt jernbaneinfrastruktur ejet af DSB. Der henvises i øvrigt til Bilag 3 – FAB og Bilag 3. DSB for yderligere information om de af udbuddet omfattede opgaver.

### **II.2.11. Informații privind opțiunile**

Opțiuni: da

Descrierea opțiunilor:

Ydelserne oplistet i TBL omhandlende Sund og Bælt strækninger er markeret i faneblad TBL N – Frie strækninger i kolonne E, og er under forudsætning af at Banedanmark vælger at aktivere ydelserne som en option. Banedanmark kan tilvælge optionen senest 30.11.2024 og derefter vil optionen følge driftsperioden for de øvrige ydelser.

### **II.2.13.**

## **Informații despre fondurile Uniunii Europene**

Achiziția se referă la un proiect și/sau program finanțat din fonduri ale Uniunii Europene: nu

### **II.2.14. Informații suplimentare**

I relation til punkt II.2.7) bemærkes, at den anførte varighed er fra driftsstart af delaftalen. Ud over den anførte varighed vil der i forbindelse med delaftalen opstart være en mobiliseringsfase.

## **II.2. Descriere**

### **II.2.1. Titlu**

Vedligehold af køreledningsanlæg (S-Banen)

Lot nr.: 2

### **II.2.2. Cod(uri) CPV suplimentar(e)**

45315400 Instalații de înaltă tensiune, 50000000 Servicii de reparare și întreținere, 50532400 Servicii de reparare și de întreținere a echipamentului de distribuție electrică

### **II.2.3. Locul de executare**

Cod NUTS: DK Danmark

### **II.2.4. Descrierea achiziției publice**

Delaftale 1 vedr. S-banen og der er tilknyttet to (2) rammeaftaler: en (1) rammeaftale for Banedanmark og en (1) rammeaftale for DSB.

Delaftalen vedrører vedligehold af køreledningsanlægget (der omfatter delsystemerne køreledningsnettet og køreledningskonstruktioner, samt returstrøm) på jernbaneinfrastruktur ejet af Banedanmark og jernbaneinfrastruktur, som Banedanmark er ansvarlig for vedligehold af, samt jernbaneinfrastruktur ejet af DSB. Der henvises i øvrigt til Bilag 3 – FAB og Bilag 3. DSB for yderligere information om de af udbuddet omfattede opgaver.

### **II.2.11. Informații privind opțiunile**

Opțiuni: nu

### **II.2.13. Informații despre fondurile Uniunii Europene**

Achiziția se referă la un proiect și/sau program finanțat din fonduri ale Uniunii Europene: nu

### **II.2.14. Informații suplimentare**

I relation til punkt II.2.7) bemærkes, at den anførte varighed er fra driftsstart af delaftalen. Ud over den anførte varighed vil der i forbindelse med delaftalen opstart være en mobiliseringsfase.

## **Secțiunea IV: Procedură**

---

### **IV.1. Descriere**

#### **IV.1.1. Tipul procedurii**

Procedură negociată cu invitație prealabilă la o procedură concurențială de ofertare

#### **IV.1.3. Informații privind un acord-cadru sau un sistem dinamic de achiziții**

Achiziția implică încheierea unui acord-cadru

#### **IV.1.8. Informații despre Acordul privind achizițiile publice (AAP)**

Achiziția intră sub incidența Acordului privind achizițiile publice: da

### **IV.2. Informații administrative**

#### **IV.2.1. Publicare anterioară privind această procedură**

Numărul anunțului în JO S: [2023/S 127-405937](#)

#### **IV.2.8. Informații privind încetarea sistemului dinamic de achiziții**

#### **IV.2.9. Informații privind încetarea unei invitații la o procedură concurențială de ofertare sub forma unui anunț orientativ periodic**

### **Secțiunea V: Atribuirea contractului**

---

**Contract nr.: 1**

**Titlu:**

Vedligehold af køreledningsanlæg

Se atribue un contract/un lot: nu

#### **V.1. Informații privind neatribuirea**

**Contractul/lotul nu se atribue**

Alte motive (întreruperea procedurii)

### **Secțiunea VI: Informații complementare**

---

#### **VI.3. Informații suplimentare**

I relation til punkt II.1.5): Rammeaftalernes samlede anslåede værdi af de ydelser, der kan leveres i henhold til rammeaftalerne, er DKK 273.100.000. Ordregivers skøn over rammeaftalernes anslåede værdi er baseret på historisk forbrug og estimat for fremtidige behov. Den samlede maksimale værdi af de ydelser, der skal leveres i henhold til rammeaftalerne, udgør DKK 491.600.000.

Forskellen på den anslåede værdi og den maksimale værdi er begrundet i usikkerheden om rammeaftalernes endelige værdi. Den anslåede værdi er således udtryk for ordregivers skøn over det forventede træk på rammeaftalerne, mens den maksimale værdi udtrykker den højeste værdi af samtlige delaftaler, der skal leveres inden for rammeaftalernes løbetid. Der er herved taget højde dels for ordregivers forventninger baseret på et mest sandsynligt træk på rammeaftalerne, dels for den forventede usikkerhed, der er forbundet med dette skøn. I forhold til den anslåede værdi gøres der særligt opmærksom på, at tilbudsgiverne ikke er garanteret noget mindstetræk på rammeaftalerne, og det anførte skøn indebærer ikke et tilsagn fra ordregiver om et mindstetræk på rammeaftalerne. Afgørende for den skønnede værdi af rammeaftalerne vil være de tilbudte priser samt det fremtidige behov.

Tilbudsgiver gøres særligt opmærksom på, at tilbudsgiver er bundet af de tilbudte priser, uanset

hvilken omsætning, der konkret opnås under rammeaftalerne, dvs. også i tilfælde af, at den konkrete omsætning afviger fra den anslåede værdi i såvel opad- som nedadgående retning. Der vil den 7., 12. og 14. september 2023 blive afholdt besigtigelse af køreledningsanlæg og bygninger. Af hensyn til den praktiske planlægning af besigtigelsen bedes interesserede tilmelde sig med angivelse af firmatilknytning via det elektroniske udbudssystem. Se mere information i udbudsbetingelserne (afsnit 1.1.4 Orienteringsmøde og besigtigelse).

#### **VI.4. Proceduri de contestare**

##### **VI.4.1. Organismul de soluționare a contestațiilor**

Denumire oficială: Klagenævnet for Udbud

Adresă: Nævnenes Hus, Toldboden 2  
Localitate: Viborg  
Cod poștal: 8800  
Țară: Danemarca  
E-mail: [klfu@naevneneshus.dk](mailto:klfu@naevneneshus.dk)  
Telefon: +45 72405600  
Adresă internet: <https://erhvervsstyrelsen.dk/klagevejledning-0>

#### **VI.4.3. Procedura de contestare**

Precizări privind termenul (termenele) pentru procedurile de contestare:

I henhold til lov om Klagenævnet for Udbud m.v. (loven kan hentes på [www.retsinformation.dk](http://www.retsinformation.dk)), gælder følgende frister for indgivelse af klage:

Klage over ikke at være blevet udvalgt skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden 20 kalenderdage, jf. lovens § 7, stk. 1, fra dagen efter afsendelse af en underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet udvalgt, når underretningen er ledsaget af en begrundelse for beslutningen i overensstemmelse med lovens § 2, stk. 1, nr. 1.

I andre situationer skal klage over udbud, jf. lovens § 7, stk. 2, være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden:

- 1) 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.
- 2) 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte tilbudsgivere om, at en kontrakt baseret på en rammeaftale med genåbning af konkurrencen eller et dynamisk indkøbssystem er indgået, hvis underretningen har angivet en begrundelse for beslutningen.
- 3) 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere, jf. lovens § 2, stk. 2. Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden, jf. lovens § 6, stk. 4. I tilfælde hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen, jf. lovens § 12, stk. 1.

Klagenævnet for Udbuds e-mailadresse er angivet i punkt VI.4.1).

Klagenævnet for Udbuds klagevejledning kan findes på [www.erhvervsstyrelsen.dk](http://www.erhvervsstyrelsen.dk)

#### **VI.4.4. Serviciul de la care se pot obține informații privind procedura de contestare**

Denumire oficială: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Adresă: Carl Jacobsens Vej 35

Localitate: Valby

Cod poștal: 2500

Țară: Danemarca

E-mail: [kfst@kfst.dk](mailto:kfst@kfst.dk)

Telefon: +45 41715000

Adresă internet: <http://www.kfst.dk>

#### **VI.5. Data expedierii prezentului anunț**

28/08/2023